

An Bhruiséil, 2 Nollaig 2025  
(OR. en)

16224/1/25  
REV 1  
OJ CRP2 49  
COMIX 427  
IS  
NO  
LI  
CH

**CLÁR OIBRE SEALADACH**  
COISTE NA mBUANIONADAITHE (Cuid 2)  
Áras Europa, an Bhruiséil  
3 agus 5 Nollaig 2025 (9.30, 9.30)

**Formáid 1+2+1 (+1 sa seomra éisteachta)**

1. Glacadh an chláir oibre  
Formheas na míreanna 'I' san Iarscríbhinn

**Míreanna plé (II)**

**DÉ CÉADAIOIN, AN 3 NOLLAIG (09:30)**

**Gnóthaí Ginearálta**

22. Cruinniú den Chomhairle (Gnóthaí Ginearálta)  
an 16 Nollaig 2025: Ullmhúchán

- (a) Conclúidí maidir le méadú  
*Formheas*

15623/1/25 REV 1  
+ REV 1 COR 1

**Gnóthaí Eachtracha**

23. Cinneadh agus Rialachán Cur Chun Feidhme ón gComhairle  
a bhaineann le bearta sriantacha i ndáil le gníomhaíochtaí lena  
mbaintear an bonn d'iomláine chríochach, de cheannasacht agus  
de neamhspleáchas na hÚcráine nó ar bagairt iad na  
gníomhaíochtaí sin ar an méid sin  
*Cur i Láthair*  
*Seisiún tuairimíochta*



15579/25  
15581/25

- |     |                                                                                                                                      |          |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| 24. | Comhpháirtíocht Slándála agus Cosanta idir an tAontas agus an Astráil<br><i>Údarú chun ionstraim neamhcheangailteach a chaibidil</i> | 16179/25 |
| 25. | Comhaontú déthaobhach le Ceanada faoi Rialachán SAFE<br><i>Staid na himeartha</i>                                                    | ☐C       |
| 26. | Cruinniú den Chomhairle (Gnóthaí Eachtracha/Cosaint) an 1 Nollaig 2025: Obair leantach                                               |          |
| 27. | Físchomhdháil neamhfhoirmiúil na nAirí Gnóthaí Eachtracha, an 26 Samhain 2025: Obair leantach                                        |          |

### **Gnóthaí Eacnamaíocha agus Airgeadais**

28. Cruinniú den Chomhairle (Gnóthaí Eacnamaíocha agus Airgeadais) an 12 Nollaig 2025: Ullmhúchán

(a) Míreanna eile i dtaca le Cruinniú na Comhairle

### **Ceartas agus Gnóthaí Baile**

29. Cruinniú den Chomhairle (Ceartas agus Gnóthaí Baile), an 8 agus an 9 Nollaig 2025: Ullmhúchán

(a) Staid ghinearálta limistéar Schengen

- |     |                                                                                                                                                 |          |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| (i) | Tosaíochtaí thimthriall Chomhairle Schengen a chur chun feidhme: ár gcuid teorainneacha seachtracha a dhaingniú<br><i>Seisiún tuairimíochta</i> | 15950/25 |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|

- |     |                                                                                  |          |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------|----------|
| (b) | Cur chun feidhme na hidir-inoibritheachta: treochlár iar-2026<br><i>Formheas</i> | 15667/25 |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------|----------|

- |     |                                                                                                                                                             |             |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| (c) | Rialachán lena mbunaítear córas coiteann chun náisiúnaigh tríú tír atá ag fanacht go neamhdhleathach san Aontas a fhilleadh<br><i>Cur chuige ginearálta</i> | ☐C 15604/25 |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|

(d) Cur chun feidhme an Chomhshocraithe maidir le hImirce agus Tearmann

- |     |                                                                                        |                  |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| (i) | An Tuarascáil Bhliantúil Eorpach ar Thearmann agus Imirce<br><i>Staid na himeartha</i> | 15196/25 + ADD 1 |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------|

- |      |                                                                                                                                                         |               |
|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| (ii) | Cinneadh Cur Chun Feidhme ón gComhairle maidir leis an gComhthiomsú Dlúthpháirtíochta Bliantúil a bhunú le haghaidh 2026<br><i>Comhaontú polaitiúil</i> | 16047/25 R-UE |
|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|

- (e) Rialachán maidir le Sásra an Aontais um Chosaint Shibhialta (SACS) agus tacaíocht ón Aontas maidir le hullmhacht agus freagairt i dtaca le héigeandáil sláinte  
*Tuarascáil ar dhul chun cinn*

 16046/25

- (f) Míreanna eile i dtaca le Cruinniú na Comhairle

30. Ceapachán an Phríomh-Ionchúisitheora Eorpaigh  
*Treoir maidir le hobair bhreise*

Aon ghnó eile \*

o

o o

**Ar imeall Coreper:**

**CRUINNÍÚ DE CHOISTE MEASCTHA SCHENGEN (16.00)**

**Ceartas agus Gnóthaí Baile**

Staid ghinearálta limistéar Schengen

- (i) Tosaíochtaí thimthriall Chomhairle Schengen a chur chun feidhme: ár gcuid teorainneacha seachtracha a dhaingniú  
*Seisiún tuairimíochta* 15950/25

Cur chun feidhme na hidir-inoibritheachta: treochlár iar-2026  
*Seisiún tuairimíochta* 15667/25

Rialachán lena mbunaítear córas coiteann chun náisiúnaigh tríú tír atá ag fanacht go neamhdhleathach san Aontas a fhilleadh  
*Díospóireacht bheartais*  15604/25

**DÉ hAOINE, AN 5 NOLLAIG (09:30)**

**Gnóthaí Ginearálta**

22. Cruinniú den Chomhairle (Gnóthaí Ginearálta)  
an 16 Nollaig 2025: Ullmhúchán

- (b) Simpliú 16131/1/25 REV 1
- (i) An Tuarascáil Forléargais Bhliantúil maidir le Simpliú, Cur Chun Feidhme agus Forfheidhmiú, 2025 14498/1/25 REV 1

---

\* Ní mór gléasanna leictreonacha a fhágáil lasmuigh den seomra

- (ii) Na Tuarascálacha Bliantúla ar Dhul Chun Cinn maidir le simpliú, cur chun feidhme agus forfheidhmiú

*Cur i láthair ón gCoimisiún*  
*Seisiún tuairimíochta*

- (c) Míreanna eile i dtaca le Cruinniú na Comhairle

31. Creat Airgeadais Ilbhliantúil (CAI) 2028-2034  
*Seisiún tuairimíochta*



32. An Creat-chomhaontú Athbhreithnithe maidir leis an gcaidreamh idir Parlaimint na hEorpa agus an Coimisiún  
*Seisiún tuairimíochta*

### **Gnóthaí Eachtracha**

33. Athbhreithniú ar an rialachán maidir le scagadh infheistíochtaí coigríche  
*An cruinniú tríthaobhach a ullmhú*



16056/25+ADD 1

#### **Mír nua**

81. Leasú ar an Rialachán maidir le Scéim um Fhabhair Tharaife Ghinearálaithe  
*Cuntas ón Uachtaránacht maidir le toradh an chruinnithe thríthaobhaigh*



### **Gnóthaí Eacnamaíocha agus Airgeadais**

34. Rialachán lena mbunaítear Cód Custaim an Aontais agus Údarás Custaim an Aontais Eorpaigh  
*An cruinniú tríthaobhach a ullmhú*



16005/25  
16023/25

35. (b'fhéidir) Maoiniú don Úcráin  
*Seisiún tuairimíochta*



Aon ghnó eile

**Míreanna gan phlé (I)****DÉ CÉADAOIN, AN 3 NOLLAIG****Gnóthaí Breithiúnacha**

- |     |                                                                                                     |                 |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| 36. | Cás T-676/25, caingean le haghaidh neamhniú, bearta sriantacha (an Úcráin)<br><i>Nóta faisnéise</i> | 15932/25<br>JUR |
| 37. | Cás T-679/25, caingean le haghaidh neamhniú, bearta sriantacha (an Úcráin)<br><i>Nóta faisnéise</i> | 15934/25<br>JUR |
| 38. | Cás T-774/25, caingean le haghaidh neamhniú, bearta sriantacha (an Úcráin)<br><i>Nóta faisnéise</i> | 16090/25<br>JUR |

**Gnóthaí Institiúideacha**

- |     |                                                                                   |                                                                                     |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 39. | <b>Miontuairiscí ó chruinnithe den Chomhairle</b><br><i>Formheas</i>              |  |
| (a) | An Chomhairle Ceartais agus Gnóthaí Baile,<br>an 13-14.10.2025<br><i>Formheas</i> | 13906/25 + ADD 1<br>+ ADD 1 COR 2<br>PV CONS                                        |

**Ceapacháin**

- |     |                                                                         |                                      |
|-----|-------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| 40. | Beirt chomhaltaí den Chúirt Iniúchóirí<br><i>Glacadh</i>                | 15528/25<br>15523/25<br>INST<br>CMPT |
| 41. | Comhalta malartach de Choiste Eorpach na Réigiún (ES)<br><i>Glacadh</i> | 15774/25<br>15773/25<br>CDR          |

**Eile**

- |     |                                                                                                             |                  |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 42. | Freastal tríú páirtithe ar chruinniú den Choiste um Ghnóthaí Cultúrtha an 3 Nollaig 2025<br><i>Formheas</i> | 16055/25<br>CULT |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|

|     |                                                                                                                                                                     |                            |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| 43. | Freastal tríú páirtithe ar chruinniú den fhoghrúpa um Athléimneacht Eintiteas Criticiúil den Mheitheal um Chosaint Shibhialta, an 4 Nollaig 2025<br><i>Formheas</i> | 16034/25<br>PROCIV         |
| 44. | Freastal tríú páirtí ar chruinniú den Meitheal um Ghnóthaí Ginearálta an 5 Nollaig 2025<br><i>Formheas</i>                                                          | 16037/25<br>AG             |
| 45. | Freastal tríú páirtí ar chruinniú de Mheitheal na gComhairleoirí Airgeadais an 9 Nollaig 2025<br><i>Formheas</i>                                                    | 16189/25<br>ECOFIN         |
| 46. | Freastal tríú páirtithe ar chruinniú den Mheitheal um na Rialacháin Foirne (WPSR) an 10 Nollaig 2025<br><i>Formheas</i>                                             | 16014/25<br>STAT<br>FIN    |
| 47. | Freastal tríú páirtí ar chruinniú den Mheitheal um Earraí Dé-Úsaide an 10 Nollaig 2025<br><i>Formheas</i>                                                           | 15157/25<br>DÉ-ÚSAID<br>UK |
| 48. | Freastal tríú páirtithe ar chruinniú den Mheitheal um Chearta an Duine (COHOM) an 10 Nollaig 2025<br><i>Formheas</i>                                                | 16058/25<br>COHOM          |
| 49. | Freastal tríú páirtí ar chruinniú den Mheitheal um Chlár Oibre 2030 don Fhorbairt Inbhuanaithe (Clár 2030) an 10 Nollaig 2025<br><i>Formheas</i>                    | 15935/25<br>SUSTDEV        |
| 50. | Freastal tríú páirtithe ar chruinniú den Mheitheal um Sceimhlitheoireacht (Gnéithe Idirnáisiúnta), an 11 Nollaig 2025<br><i>Formheas</i>                            | 15923/25<br>COTER          |
| 51. | Freastal tríú páirtí ar chruinniú den Mheitheal um Neamhleathadh agus Onnmhairiú Arm an 11 Nollaig 2025<br><i>Formheas</i>                                          | 15939/25<br>CONOP<br>COARM |

### **Trédhearcacht**

|     |                                                                       |                        |
|-----|-----------------------------------------------------------------------|------------------------|
| 52. | Iarraidh ar rochtain phoiblí ar dhoiciméid 25/3055<br><i>Formheas</i> | 15595/25<br>API<br>INF |
|-----|-----------------------------------------------------------------------|------------------------|

## **Gnóthaí Ginearálta**

- |     |                                                                                                                                                                                           |                                                                                                        |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 53. | Conclúidí maidir leis an gComhshocrú Eorpach um an Aigéan<br><i>Formheas</i>                                                                                                              | 15807/25<br>POLMAR                                                                                     |
| 54. | Rúin agus cinntí ó Pharlaimint na hEorpa (Samhain II 2025)<br><i>Nóta faisnéise</i>                                                                                                       | 15972/25<br>PE-RE                                                                                      |
| 55. | Díospóireachtaí Pharlaimint na hEorpa (Samhain II 2025)<br><i>Nóta faisnéise</i>                                                                                                          | 15971/25<br>AG<br>PE                                                                                   |
| 56. | Rialachán lena mbunaítear an Ciste Eorpach um Iomaíochas<br>(CEI), lena n-áirítear clár sonrach um thaighde agus nuálaíocht<br>i réimse na cosanta<br><i>Tuarascáil ar dhul chun cinn</i> |  15864/25<br>COMPET |

## **Gnóthaí Eacnamaíocha agus Airgeadais**

- |     |                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                       |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 58. | Monaí comórtha nua na hIodáile<br><i>Nóta faisnéise</i>                                                                                                                                                                                                 | 14803/25<br>UEM                                                                                       |
| 59. | Cinneadh ón gComhairle maidir leis an leasú ar na<br>Comhaontuithe Airgeadaíochta le hAndóra agus San Mairíne<br><i>Glacadh</i>                                                                                                                         | 15264/25<br>15265/25<br>UEM                                                                           |
| 60. | Cinneadh Cur Chun Feidhme ón gComhairle lena n-údaraítear<br>don Iodáil maolú maidir le CBL a thabhairt isteach<br><i>Glacadh</i>                                                                                                                       | 15506/25<br>15467/25<br>FISC                                                                          |
| 61. | Tuarascáil Speisialta CIE Uimh. 20/2025 maidir le tacaíocht<br>ón gCoimisiún chun an t-ocras a chomhrac san Afraic<br>Fho-Shahárach<br><i>Meitheal a ainmniú</i><br><i>Freastal Chúirt Iniúchóirí na hEorpa ar an gcrúinniú den</i><br><i>mheitheal</i> |  15735/25<br>FIN |
| 62. | Conclúidí maidir leis an dul chun cinn atá déanta ag an Meitheal<br>um an gCód Iompair<br><i>Formheas</i>                                                                                                                                               | 16029/25<br>FISC                                                                                      |
| 63. | Tuarascáil ECOFIN maidir le saincheisteanna cánach<br><i>Formheas</i>                                                                                                                                                                                   | 15995/25<br>FISC                                                                                      |
| 64. | Aistriú Uimh. DEC 2/2025 (Roinn VII – CnaR) (Airt. 31 FR)<br><i>Formheas</i><br><i>Formheas litreach</i>                                                                                                                                                | 16057/25<br>FIN                                                                                       |

## **Ceartas agus Gnóthaí Baile**

66. Rialachán maidir le feabhas a chur ar an gcomhar póilíneachta chun an smuigleáil imirceach agus an gháinneáil ar dhaoine a chomhrac  
*Glacadh an ghnímh reachtaigh*
-  15999/25  
PE-CONS 46/25  
ENFOPOL

## **Gnóthaí Eachtracha**

68. Cinneadh agus Rialachán Cur Chun Feidhme ón gComhairle a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide i bPoblacht Dhaonlathach an Chongó  
*Glacadh*
- 15568/25 + COR  
1+COR 2 (en)  
15566/25  
15567/25  
CORLX
69. Cinneadh ón gComhairle maidir le beart cúnaimh faoin tSaoráid Eorpach Síochána chun tacú le Fórsaí Armtha an Chósta Eibhir  
*Glacadh*
- 10455/25  
10454/25  
CORLX
70. Cinneadh PSC EUMM an tSeoirsia/1/2025: síneadh curtha le sainordú an Chinn Mhisin  
*Cinneadh maidir le foilsiú san Iris Oifigiúil*
-  15951/25  
15300/25  
COPS  
PSC DEC
71. Cinneadh EUCAP Sahel Mali/2/2025 ón gCoiste Polaitiúil agus Slándála: síneadh a chur le sainordú an Chinn Misin  
*Cinneadh maidir le foilsiú san Iris Oifigiúil*
-  15940/25  
15557/25  
COPS
72. Rialachán lena leasaítear Rialachán (AE) 2024/823 maidir le bearta eisceachtúla trádála le haghaidh tíortha agus críocha atá páirteach sa phróiseas Cobhsaíochta agus Comhlachais nó atá bainteach leis  
*Glacadh an ghnímh reachtaigh*
-  15908/25  
PE-CONS 45/25  
POLCOM
73. Rialachán lena mbunaítear an Clár um an Tionscal Cosanta Eorpach (EDIP)  
*Glacadh an ghnímh reachtaigh*
-  15996/25  
+ADD 1-2  
PE-CONS 52/25  
INDEF
74. Cinneadh ón gComhairle lena n-údaraítear an chaibidlíocht maidir leis na modhnuithe ar tharaifí allmhairiúcháin cruach san Eagraíocht Dhomhanda Trádála  
*Glacadh*
-  15963/25  
14198/25 + ADD 1  
POLCOM
75. Comhaontú maidir leis an trádáil dhigiteach idir an tAontas Eorpach agus Singeapór  
*Glacadh*
-  15543/25  
5853/25  
5854/25  
POLCOM
76. Cinneadh EUCAP Somalia/1/2025 ón gCoiste Polaitiúil agus Slándála: síneadh a chur le sainordú an Chinn Misin  
*Formheas*
-  16076/25  
15602/25  
COPS  
PSC DEC

77. Meitheal Ad hoc maidir le soghluaisteacht mhíleata (AHPW MM): bunú agus sainordú  
*Formheas*

 16150/25  
POLMIL

### **Na seasaimh ón Aontas maidir leis an gcaibidlíocht idirnáisiúnta**

78. Cinneadh ón gComhairle maidir leis an seasamh ón Aontas laistigh den choiste um chomhar custaim idir an tAontas agus an Tuirc a mhéid a bhaineann le haitheantas frithpháirteach a thabhairt do chlár oibreoirí eacnamaíocha údaraithe an Aontais agus na Tuirce  
*Glacadh*

 14683/25  
14340/25 + ADD 1  
UD

### **Gníomhartha Tarmligthe nó Gníomhartha Cur Chun Feidhme**

#### **Gnóthaí Eacnamaíocha agus Airgeadais**

79. Rialachán Tarmligthe (AE) .../... ón gCoimisiún lena leasaítear Rialachán Tarmligthe (AE) 2021/2178 ón gCoimisiún a mhéid a bhaineann le hábhar agus cur i láthair na faisnéise atá le nochtadh maidir le gníomhaíochtaí atá inbhuanaithe ó thaobh an chomhshaoil de a shimpliú agus Rialacháin Tharmligthe (AE) 2021/2139 agus (AE) 2023/2486 ón gCoimisiún a mhéid a bhaineann le critéir scagtha theicniúla áirithe chun a chinneadh cé acu a dhéantar nó nach ndéantar dochar suntasach le gníomhaíochtaí eacnamaíocha do chuspóirí comhshaoil a shimpliú  
*Gníomh tarmligthe – Rún gan agóid a dhéanamh*

15832/25  
11354/25  
+ADD 1-16  
EF

### **DÉ hAOINE, AN 5 NOLLAIG**

#### **Gnóthaí Ginearálta**

##### **Aistrithe ón gCéadaoin**

57. Conclúidí maidir le hiarmhairtí eacnamaíocha reachtaíocht an Aontais  
*Formheas*

16201/25  
AG  
BETREG

#### **Ceartas agus Gnóthaí Baile**

80. Treoir maidir le gnéithe áirithe den dlí dócmhainneachta a chomhchuibhiú  
*Dearbhú ar an téacs comhréitigh críochnaitheach d'fhonn teacht ar chomhaontú*

 16060/25  
16061/25  
JUSTCIV

##### **Aistrithe ón gCéadaoin**

65. Meabhrán Tuisceana maidir le creat cuimsitheach i ndáil leis an tsoghluaisteacht leis an India  
*Údarú chun ionstraim neamhcheangailteach a chaibidil*

15745/25  
MIGR

**(a), (b) agus (c) aistrithe ón gCéadaoin**

- |     |                                                                                                                                                                                                           |                          |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| (a) | Ullmhú an 18ú cruinniú de Choiste na bPáirtithe i gCoinbhinsiún Iostanbúl: comhar breithiúnach in ábhair choiriúla, tearmann agus <i>non-refoulement</i><br><i>Glacadh</i>                                | 15648/25<br>ANTIDISCRIM  |
| (b) | Ullmhú an 19ú cruinniú de Choiste na bPáirtithe i gCoinbhinsiún Iostanbúl<br><i>Glacadh</i>                                                                                                               | 15649/25<br>ANTIDISCRIM  |
| (c) | Ullmhú an 19ú cruinniú de Choiste na bPáirtithe i gCoinbhinsiún Iostanbúl – Rannpháirtíocht ENRanna mar bhreathnóirí san cruinnithe de Choiste na bPáirtithe i gCoinbhinsiún Iostanbúl<br><i>Formheas</i> | 15858/25<br>JAI<br>FREMP |
| (d) | Ullmhú an 19ú cruinniú de Choiste na bPáirtithe i gCoinbhinsiún Iostanbúl – Toghadh chomhaltaí an Bhiúró<br><i>Formheas</i>                                                                               | 15853/25<br>JAI<br>FREMP |



An chéad léamh



Nós imeachta reachtach speisialta



Cinneadh nós imeachta ó Coreper (Airteagal 19(3)&(7) de Rialacha Nós Imeachta na Comhairle)



Mír atá bunaithe ar thogra ón gCoimisiún



Mír shrianta

R-UE Doiciméad rúnaicmithe RESTREINT UE/EU RESTRICTED